

PL-Gdansk: Credit granting services

OJ S 88/2013 07/05/2013

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Szpital Specjalistyczny św. Wojciecha Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej

Postal address: al. Jana Pawła II 50

Town: Gdańsk

Postal code: 80-462

Country: Poland

For the attention of: Dominika Osmólska

E-mail: zampub@adalbert.gda.pl

Telephone: +48 587684640

Fax: +48 587684829

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.szpital.gda.pl

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

Health

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

PN-44/2013/KREDYT

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 6: Financial services a) Insurances services b) Banking and investment services

NUTS code PL63 Pomorskie

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiotem zamówienia jest:

Pakiet 1 – składający się z części 1 i 2

Część 1

Prowadzenie obsługi bankowej Zamawiającego wraz z udzieleniem kredytu obrotowego, polegającej na:

- a) otwarciu i prowadzeniu Rachunku Bieżącego Szpitala w rachunku na okres 60 m-cy,
- b) otwarciu i prowadzeniu Rachunków Pozostałych, czyli rachunków na okres 60 m-cy:
- c) zapewnieniu systemu elektronicznej obsługi rachunków bankowych Zamawiającego oraz jego serwisowania;
- d) udzieleniu Zamawiającemu kredytu obrotowego, odnawialnego w wysokości 12 mln. zł w rachunku bieżącym Zamawiającego
- e) zapewnieniu doradcy bankowego / opiekuna dedykowanego do współpracy z Zamawiającym;

Część 2

Udostępnienie kredytu lub pożyczki finansowej w wysokości 10 mln PLN na okres 60 miesięcy , bez udziału wkładu własnego Zamawiającego.

Pakiet 2

Udostępnienie kredytu lub pożyczki finansowej w wysokości 10 mln PLN na okres 60 miesięcy , bez udziału wkładu własnego Zamawiającego.

II.1.6. CPV code(s)

66113000 Credit granting services, 66000000 Financial and insurance services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

I. Pakiet 1 Część 1

Prowadzenie obsługi bankowej Zamawiającego wraz z udzieleniem kredytu obrotowego w wysokości 12 mln PLN w rachunku bieżącym Zamawiającego.

Część 2: Udostępnienie kredytu lub pożyczki finansowej w wysokości 10 mln PLN na okres 60 miesięcy.

Pakiet 2

Udostępnienie kredytu lub pożyczki finansowej w wysokości 10 mln PLN na okres 60 miesięcy.

II. Możliwość zwiększenia kwoty kredytu / pożyczki finansowej do 100 % na warunkach nie gorszych niż zaoferowane do oferty przetargowej / umowy

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: - zwiększenia kwoty kredytu / pożyczki finansowej do 100 % na warunkach nie gorszych niż zaoferowane do oferty przetargowej / umowy
- wydłużenie okresu kredytowania o czas określony między stronami

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 60 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

1) Short description

2) CPV code(s)

66113000 Credit granting services, 66000000 Financial and insurance services

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 2

1) Short description

2) CPV code(s)

66113000 Credit granting services, 66000000 Financial and insurance services

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

1. Wysokość wadium:

Pakiet 1 - 40 000 PLN. (słownie: czterdzieści tys. zł).

Pakiet 2 - 20 000 PLN. (słownie: dwadzieścia tys. zł).

2. Wadium może być wnoszone w jednej lub kilku następujących formach:

1) pieniądzu;

2) poręczeniach bankowych lub poręczeniach spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, z tym że poręczenie kasy jest zawsze poręczeniem pieniężnym;

3) gwarancjach bankowych;

4) gwarancjach ubezpieczeniowych;

5) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. Nr 109, poz. 1158 ze zm.).

3. Wadium wnoszone w pieniądzu należy wpłacić przelewem na rachunek bankowy Bank PKO S.A. V/ Gdańsk nr 43124029201111000044992916, przed terminem składania ofert, z podaniem tytułu Wadium do postępowania nr PN/44/2013/Kredyt - Obsługa bankowa Szpitala

– Pakiet nr

4. Datą wniesienia wadium jest data uznania rachunku Zamawiającego / wpływu do kasy Zamawiającego.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Pakiet nr 1 część 2:

- 1) Karencja w spłacie kredytu / pożyczki finansowej – 12 miesięcy.
- 2) spłata kapitału po upływie karencji w równych ratach płatnych co miesiąc na koniec każdego miesiąca.
- 3) Spłata odsetek - w okresach miesięcznych począwszy od miesiąca następującego po dniu wypłaty kredytu lub pożyczki finansowej (od kwoty uruchomionej), naliczane na ostatni dzień miesiąca i pobierane z rachunku kredytobiorcy lub przekazywane na wskazany rachunek kredytowy w kolejnym dniu roboczym.

Pakiet nr 2:

- 1) Karencja w spłacie kredytu / pożyczki finansowej – 12 miesięcy.
- 2) spłata kapitału po upływie karencji w równych ratach płatnych co miesiąc na koniec każdego miesiąca.
- 3) Spłata odsetek - w okresach miesięcznych począwszy od miesiąca następującego po dniu wypłaty kredytu lub pożyczki finansowej (od kwoty uruchomionej), naliczane na ostatni dzień miesiąca i pobierane z rachunku kredytobiorcy lub przekazywane na wskazany rachunek kredytowy w kolejnym dniu roboczym.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Dla pakietu nr 1: Wykonawca posiada status banku w rozumieniu ustawy Prawo bankowe z dnia 29 sierpnia 1997 roku (tekst jednolity: Dz. U z 2002 roku, Nr 72, poz. 665 ze zm.) – dotyczy banku.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Wykonawcy muszą legitymować się:

Dla pakietu nr 1: Zezwoleniem na utworzenie banku, jeśli ustawy nakładają obowiązek posiadania zezwolenia na podjęcie działalności gospodarczej w zakresie objętym zamówieniem publicznym (w tym zezwolenie Prezesa NBP lub zezwolenie komisji nadzoru bankowego na prowadzenie działalności gospodarczej przez banki).

Dla pakietu 1 i 2:

- 1) oświadczeniem o braku podstaw do wykluczenia;
- 2) aktualnym odpisem z właściwego rejestru lub z centralnej ewidencji i informacji o działalności gospodarczej, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia w oparciu o art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;
- 3) aktualnym zaświadczeniem właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków lub zaświadczenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert;

- 4) aktualnym zaświadczeniem właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzające, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenie zdrowotne i społeczne, lub potwierdzenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert;
- 5) aktualną informacją z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 ustawy, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;
- 6) aktualną informacją z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 9 ustawy PZP a w przypadku wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;
- 7) aktualną informacją z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 10 i 11 ustawy, wystawioną nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo składania ofert;

Dokumenty składane przez wykonawców zagranicznych.

Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów wskazanych w:

- 1) pkt 2, przedkłada dokument potwierdzający, iż nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszonego upadłości - wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;
- 2) pkt 3 i 4, przedkłada dokumenty potwierdzające, iż nie zalega z uiszczeniem podatków, opłat oraz składek na ubezpieczenie społeczne lub zdrowotne albo, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu- wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert;
- 3) pkt. 5 i 7, przedkłada zaświadczenie właściwego organu sądowego lub administracyjnego miejsca zamieszkania albo zamieszkania osoby, której dokumenty dotyczą, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 ustawy - wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;
- 4) pkt 6, przedkłada dokument potwierdzający iż nie orzeczono wobec niego zakazu ubiegania się o zamówienie - wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;
- 5) Jeżeli w miejscu zamieszkania osoby lub w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w pkt 1-4 zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio kraju pochodzenia osoby lub kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania. Termin wystawienia dokumentów musi być zgodny z zapisami pkt 1-4;
- 6) W przypadku wątpliwości co do treści dokumentu złożonego przez wykonawcę mającego siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamawiający może zwrócić się do właściwych organów odpowiednio miejsca zamieszkania osoby lub kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania z wnioskiem o udzielenie niezbędnych informacji dotyczących przedłożonego dokumentu.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Oświadczenie wykonawcy o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, o których mowa w art. 22 ust. 1 Ustawy.

Minimum level(s) of standards possibly required: Warunek posiadania wiedzy i doświadczenia zostanie spełniony, jeżeli Wykonawca w okresie ostatnich 3 lat przed terminem składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykonał lub wykonuje minimum dwie usługi udzielenia kredytu / pożyczki finansowej w kwocie 5 mln PLN – wymóg dotyczy pakietu nr 2.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Oświadczenie wykonawcy o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, o których mowa w art. 22 ust. 1 Ustawy.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

PN-44/2013/KREDYT

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: yes

Price: 20,00 PLN

Terms and method of payment: konto bankowe podane na fakturze

IV.3.4.

Time limit for receipt of tenders or requests to participate

11.6.2013 - 11:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 60 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 11.6.2013 - 11:30

Place:

Szpital Specjalistyczny św. Wojciecha Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej al.
Jana Pawła II 50 80-462 Gdańsk - Aula

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Inne dokumenty stanowiące załączniki do oferty.

- a) Dokumenty dotyczące przynależności do tej samej grupy kapitałowej tj. lista podmiotów należących do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów albo informacji o tym, że nie należy do grupy kapitałowej;
- b) Informacja adresowa;
- c) Projekt umowy Wykonawcy.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

Odwołujący przesyła kopię, odwołania zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, że zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia za pomocą jednego ze sposobów określonych w art. 27 ust. 2 ustawy PZP. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia - jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2 albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz wobec treści specyfikacji istotnych warunków zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji w DUUE lub zamieszczenia SIWZ na stronie internetowej. Odwołanie od pozostałych czynności wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę do jego wniesienia. Jeżeli zamawiający nie przesłał wykonawcy informacji o wyborze oferty najkorzystniejszej w terminie 30 dni od dnia publikacji w DUUE ogłoszenia o udzieleniu zamówienia. Jeżeli zamawiający nie opublikował w DUUE informacji o udzieleniu zamówienia w terminie 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

6.5.2013